

**ARCHIVES HISTORIQUES
DE LA COMMISSION**

**COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"**

COM (81)595

Vol. 1981/0181

Historical Archives of the European Commission

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

COM(81) 595 def.

Brussel, 21 oktober 1981

Voorstel voor een

BESLUIT VAN DE RAAD

inzake de voorlopige toepassing van de bij het
Besluit 80/1186/EEG betreffende de associatie van de landen en gebieden
overzee met de Europese Economische Gemeenschap
ingestelde regeling op Belize

(door de Commissie bij de Raad ingediend)

COM(81) 595 def.

Inleiding

1. Het Britse Overzees Gebiedsdeel Belize is op 21 September 1981 onafhankelijk geworden.
2. Belize heeft op 25 Juni 1981 door middel van een brief van de Eerste Minister, de heer George Price, aan de President van de ACS-EEG Raad, verzocht om toetreding tot de tweede ACS-EEG-Overeenkomst van Lomé.
3. Gezien de tijd die nodig is voor het vaststellen van de maatregelen en procedures voor de toetreding van een onafhankelijk geworden land tot de tweede ACS-EEG-Overeenkomst, zou moeten worden besloten voorlopig de bij het besluit betreffende de associatie van de landen en gebieden overzee met de Europese Economische Gemeenschap ingestelde regeling toe te passen.
4. Hetzelfde besluit is genomen toen de Republiek Djibouti (het voormalige gebied van de Afaren en Issa's), de Salomonseilanden, Toevaloe, Dominica, St-Lucia, de Republiek Kiribati (de voormalige Gilberteilanden), St-Vincent en de Grenadines, en Vanoeatoe (het vroegere Frans-Britse Condominium der Nieuwe Hebriden) onafhankelijk zijn geworden.

Voorstel voor een
BESLUIT VAN DE RAAD

inzake de voorlopige toepassing van de bij het
Besluit 80/1186/EEG betreffende de associatie van de landen en gebieden
overzee met de Europese Economische Gemeenschap
ingestelde regeling op Belize

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Besluit 80/1186/EEG van de Raad van 16 december 1980 betreffende de
associatie van de landen en gebieden overzee met de Europese Economische
Gemeenschap (1), inzonderheid op artikel 142, lid 2, tweede alinea,

Gezien het voorstel van de Commissie,

(1) PB nr L 361 van 31.12.1980., blz. 1.

Overwegende dat krachtens artikel 142, lid 2, tweede alinea, van Besluit 80/1186/EEG de in dat besluit opgenomen regeling op de door de Raad vastgestelde voorwaarden voorlopig van toepassing kan blijven op de landen en gebieden die onafhankelijk worden ;

Overwegende dat Belize, dat genoemd wordt in bijlage I van genoemd besluit op 21 September 1981 onafhankelijk is geworden ;

Overwegende dat het dienstig is te besluiten de in genoemd besluit vervatte regeling voorlopig op deze staat te blijven toepassen ;

Overwegende dat de tweede ACS-EEG-Overeenkomst van Lomé volgens de procedure van zijn artikel 185 openstaat voor de toetreding van een in het vierde deel van het Verdrag bedoeld land of gebied dat onafhankelijk wordt ; dat deze toetreding pas kan geschieden nadat de betrokken staat een verzoek hietoe heeft ingediend en na goedkeuring ervan door de ACS-EEG-Raad van Ministers ;

Overwegende dat Belize een verzoek om toetreding tot de tweede ACS-EEG-Overeenkomst van Lomé heeft ingediend,

BESLUIT :

Artikel 1

De bij Besluit 80/1186/EEG ingestelde regeling blijft voorlopig van toepassing op Belize, totdat deze staat tot de tweede ACS-EEG-Overeenkomst van Lomé is toetreden.

./.

Artikel 2

Vraagstukken in verband met de toepassing van Besluit 80/1186/EEG op Belize worden, voor zover nodig, rechtstreeks tussen de bevoegde autoriteiten van die staat en de Gemeenschap geregeld.

Artikel 3

Dit besluit treedt in werking op de dag van zijn bekendmaking in het Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.

Het is van toepassing met ingang van 21 September 1981.

Gedaan te Brussel, op

Voor de Raad

De Voorzitter